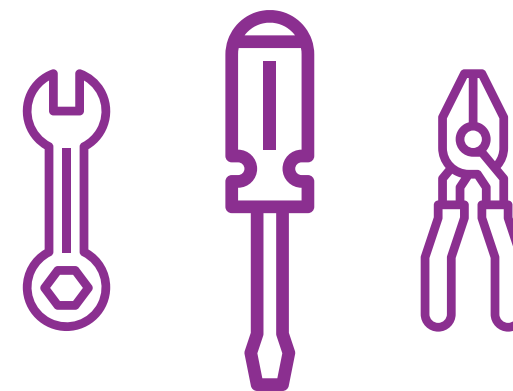




MANUAL DE INSTALACIÓN INSTALLATION MANUAL

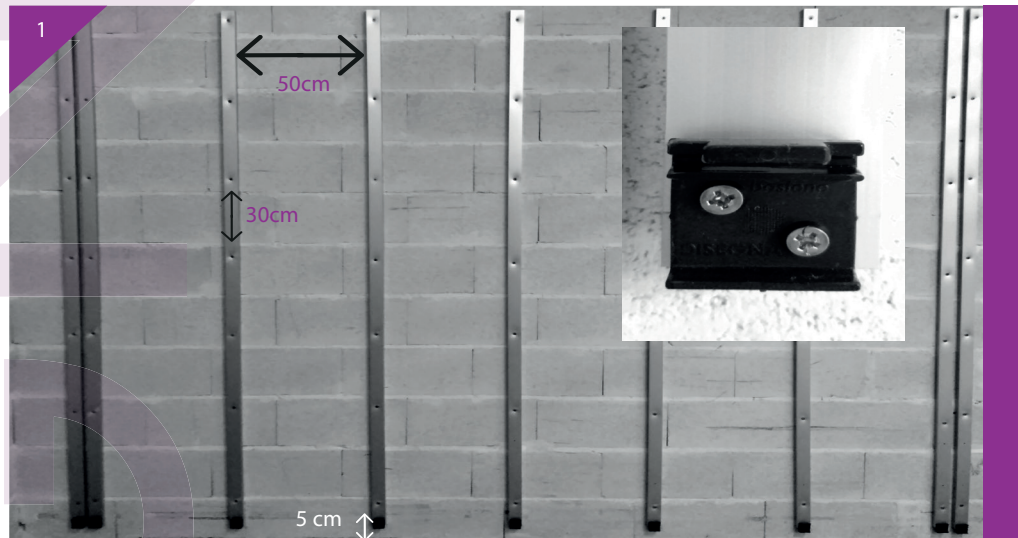


1. COLOCACIÓN DE LOS RASTRELES

Fijar el rastrel a la pared poniendo un tornillo y un taco cada 30cm y taládrelo antes de colocar el taco. Recuerde mantener una distancia de 15mm entre las cabezas de los rastreles. Sitúe los rastreles a 50cm entre si como máximo. En el caso de dejar una separación mayor, el Bastone deberá llevar un tubo interior galvanizado de 30x30x2mm. Planear la subestructura para que cada cabeza de Bastone caíncida con un punto de apoyo y que quede fijado a éste con una fijación. No compartir nunca rastrel entre cabezas de Bastone.

1. JOIST PLACEMENT

Fix the joist to the wall by placing a screw with a plug every 30 cm and drill before placing the plug. Remember to keep a distance of 15mm between the joist's heads. Situate the joists to 50cm each other as maximum. In the case of leaving a bigger separation, the Bastone must have a galvanized inner tube of 30x30x2mm. Plan the substructure so that each Bastone head has a point of support, that allows him to be united with a fixation. Never share a joist between Bastone's heads.



2. INICIO DE LA INSTALACIÓN

Al iniciar la instalación, siempre se debéra dejar una separación respecto al suelo de 5 cm. Atornille la fijación de Bastone a cada uno de los rastreles. Es muy importante que queden alineados para conseguir una instalación correcta. Entre Bastone y Bastone, deberá dejar una separación transversal y longitudinal mínima de 10mm.

2. INSTALLATION START.

At the installation starting, leave always 5cm of separation to the floor. Screw the Bastone fixation to each the joist. It is very important that they be aligned to get a correct installation. Between each Bastone you must leave a minimum of 10 cm distance transversal and longitudinal.

3. CONTINÚE CON SU INSTALACIÓN

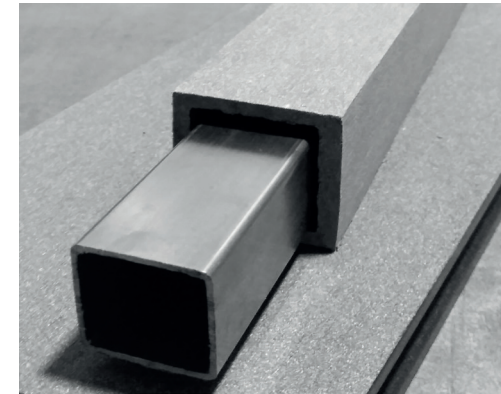
Una vez atornilladas todas la fijaciones de Bastone a a los rastreles, atornillar las fijaciones al Bastone haciéndolas coincidir con su fijación correspondiente del rastrel. Es importante que al unir las fijaciones entre sí, queden bien clipadas (se deberá oír un "click"). Repita la operación con el resto del los perfiles.

3. INSTALLATION PROCESS.

Once all the Bastone fixations have been screwed to the joists, screw the fixations to the Bastones making them match their corresponding fixation of the joist. It is important that when joining the fixations among themselves, they are well clipped (a "click" should be heard). Repeat the operation with the rest of the profiles.

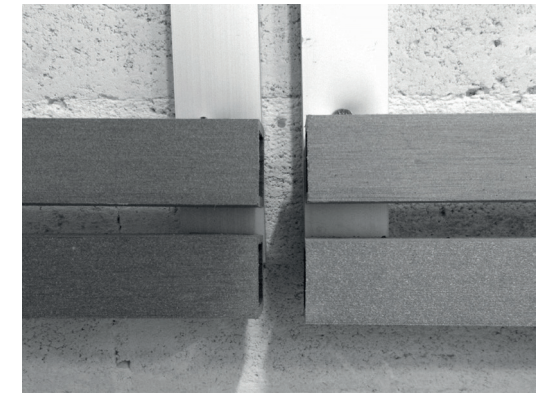


RECOMENDACIONES · RECOMMENDATIONS



ES. Introduzca un tubo galvanizado de 30x30x2mm en caso de dejar mas de 50cm entre rastrel y rastrel

EN. If you leave more than 50cm between each joist, place a galvanized tube of 30x30x2mm inside the Bastone, for avoid curvatures.



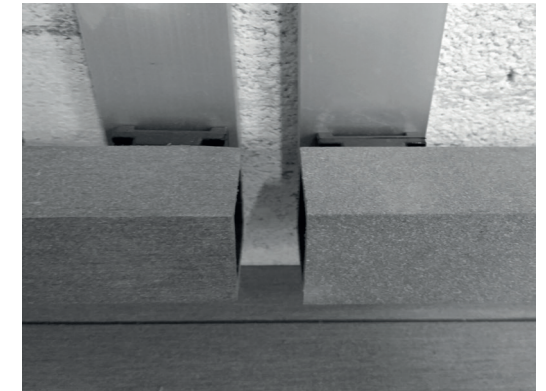
ES. Dejar entre Bastone y Bastone una separacion logitudinal y transversal de 10mm como minimo.

EN. Leave between each Bastone a minimum of 10 cm distance transversal and longitudinal.



ES. Al clipar las fijaciones debera oír un "click"

EN. A "click" must be hear at connect the fixations.



ES. En los encuentros de los Bastone, cada cabeza deberá coincidir con un punto de apoyo INDEPENDIENTE

EN. Each Bastone head must have an independent support point. That means that a joist NEVER should be shared with two Bastones.

¡NUNCA OLVIDE!

· Este producto NO es apto para uso estructural NI para estar sumergido en agua. Tampoco es apto para espacios mal ventilados y/o sin aireación.

· Si va a dejar una distancia superior a 50cm entre rastreles, para evitar el alabeo del perfil entre apoyos, deberá introducir un tubo de acero galvanizado de 30x30x2mm para separaciones entre rastreles de hasta 75cm y de 30x30x3mm hasta 1m. NO se recomienda, separaciones superiores a 1m.

· Consulte el manual de mantenimiento y garantía en: <http://www.disegna.es/descargas/>

NEVER FORGET!

· This product is NOT suitable for structural use NEITHER for submergence in water. It is also not suitable for poorly ventilated and/or without ventilation spaces.

· If you will leave a distance between joist bigger than 50cm, to avoid the profile curvature between supports, you must insert a steel galvanized tube of 30x30x2mm for separations between joist up to 75cm and 30x30x3mm up to 1m. It is NOT recommended, separations greater than 1m.

· Consult maintenance and warranty manual in: <http://www.disegna.es/en/downloads/>